

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 59 (1933)  
**Heft:** 26

**Illustration:** Der Leichenwagen des Kleinhandels  
**Autor:** Bö [Böckli, Carl]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

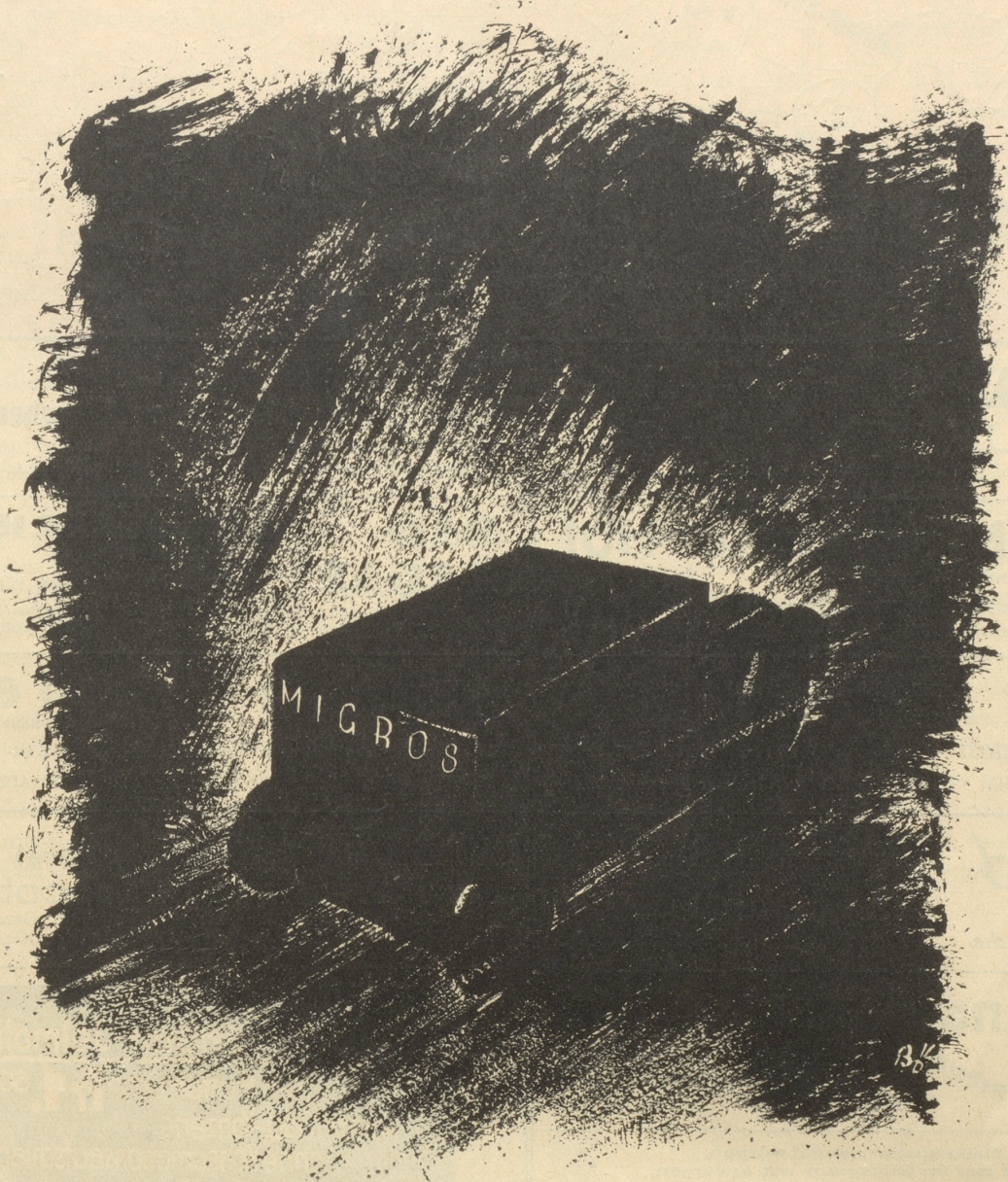
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Der Leichenwagen des Kleinhandels

Der Chauffeur errechnete zehn Pengö und sagt dies in schlechtem Französisch: «Dix Pengö Monsieur.»

Bünzli versteht kein Wort, aber er versteht zu markten. Nach 12 Minuten Parlieren mit Mund und Händen kommt dem Chauffeur der rettende Gedanke. Er nimmt eine alte Zeitung und schreibt mit Blei auf den Rand: 20 Pengö!

«Das hetst au vo Afang a chönne mache!» sagt Bünzli und bezahlt.

O. W.

### Nach der Abstimmung

Magistrat: «Sie stimmed efenigs nie me nach Vorschrift, ich glaube bald, Sie wend mi nümme ... jetzt blieb i z'leid na im Amt!»

### Völkisches

Aus «Teutschland» geht uns die Mitteilung zu, dass die Regierung beschlossen habe, im offiziellen Ver-

kehr das Fremdwort Elektrotechniker nicht mehr zuzulassen. Es muss ersetzt werden durch den gut deutschen Ausdruck — «Bernsteinkraftmensch».

Unge

Ich haus in  
**„KOLLER=HOF“!**

Jä so! Und erscht die Bar!

ZÜRICH, am Helvetiaplatz

Inh.: J. Baltensperger